

PRAYERS OF THE FAITHFUL

Cel.: Trusting in the generosity and mercy of God, whose ways are greater than our ways, let us bring our prayers before Him.

1. That the Church may faithfully proclaim the generous mercy of God and welcome with joy all who seek to return to Him, especially those who feel distant or unworthy, let us pray to the Lord. **Lord, hear our prayer.**

2. That the leaders of nations and communities may reject selfish ambition and injustice, and work generously for the dignity, peace and well-being of all, especially the poor and forgotten, let us pray to the Lord.

Lord, hear our prayer.

3. That the Lord may free us from envy, jealousy and constant comparison, and teach us to rejoice sincerely in the blessings and successes of others, let us pray to the Lord. **Lord, hear our prayer.**

4. That those who carry the burden of past failures, regret or lost years may discover the boundless mercy of Christ and know that His arms are always open to receive them, let us pray to the Lord. **Lord, hear our prayer.**

5. That the Lord may strengthen the sick and those who are suffering, console their families, and welcome our departed loved ones into the fullness of life with Christ, especially those who have died trusting in His mercy, let us pray to the Lord. **Lord, hear our prayer.**

Cel.: Heavenly Father, Your thoughts are not our thoughts and Your ways are beyond our ways. Hear the prayers of Your people and teach us to trust in Your mercy, rejoice in Your generosity, and live with Christ at the centre of our lives. Through Christ our Lord.

Amen.

FÜRBITTEN

Im Vertrauen auf die Güte und Barmherzigkeit Gottes, dessen Wege größer sind als unsere Wege, bringen wir voll Vertrauen unsere Bitten vor ihn.

1. Dass die Kirche die großzügige Barmherzigkeit Gottes treu verkünde und alle Menschen mit Freude aufnehme, die zu ihm zurückkehren wollen, besonders jene, die sich fern von ihm oder seiner Liebe unwürdig fühlen.

Herr, erhöre unser Gebet.

2. Dass die Verantwortlichen in Politik und Gesellschaft Eigennutz und Ungerechtigkeit überwinden und sich für die Würde, den Frieden und das Wohl aller Menschen einsetzen, besonders für die Armen und Vergessenen.

Herr, erhöre unser Gebet.

3. Dass der Herr uns von Neid, Eifersucht und ständigem Vergleichen befreie und uns lehre, uns aufrichtig über die Gaben, den Erfolg und das Glück unserer Mitmenschen zu freuen. **Herr, erhöre unser Gebet.**

4. Dass Menschen, die unter ihrer Vergangenheit, ihren Fehlern oder versäumten Jahren leiden, die grenzenlose Barmherzigkeit Christi erfahren und erkennen, dass seine Arme immer offenstehen, um sie aufzunehmen.

Herr, erhöre unser Gebet.

5. Dass der Herr die Kranken und alle Leidenden stärke, ihre Angehörigen tröste und unsere Verstorbenen in die Fülle des Lebens bei Christus aufnehme, besonders jene, die im Vertrauen auf seine Barmherzigkeit aus diesem Leben geschieden sind.

Herr, erhöre unser Gebet.

Allmächtiger Gott, deine Gedanken sind nicht unsere Gedanken und deine Wege sind nicht unsere Wege. Erhöre die Gebete deines Volkes und lehre uns, auf deine Barmherzigkeit zu vertrauen, uns über deine Güte zu freuen und Christus zur Mitte unseres Lebens zu machen. Darum bitten wir durch Christus, unseren Herrn. **Amen.**

நம்பிக்கையாளர்களின் மன்றாட்டுகள்

நமது வழிகளைவிட மேலான வழிகளில் செயல்படும் இறைவனின் இரக்கத்திலும் தாராளமான அன்பிலும் நம்பிக்கை கொண்டு, நமது மன்றாட்டுகளை அவர்முன் எடுத்துச் செல்வோம்.

1. இறைவனின் அளவற்ற இரக்கத்தை திருச்சபை உண்மையோடு அறிவித்து, இறைவனிடம் திரும்பி வர விரும்பும் அனைவரையும், குறிப்பாகத் தாங்கள் இறைவனிடமிருந்து விலகியவர்கள் அல்லது அவரது அன்பிற்குத் தகுதியற்றவர்கள் என்று கருதுபவர்களை, மகிழ்ச்சியுடன் வரவேற்க அருள்புரிய வேண்டுமென்று ஆண்டவரிடம் மன்றாடுவோம்.

ஆண்டவரே, எங்கள் மன்றாட்டைக் கேட்டருளும்.

2. நாடுகளையும் சமூகங்களையும் வழிநடத்துவோர் சுயநலத்தையும் அநீதியையும் கைவிட்டு, குறிப்பாக ஏழைகள் மற்றும் புறக்கணிக்கப்பட்டவர்களின் நலனைக் கருத்தில் கொண்டு, அனைவரின் மாண்பையும் அமைதியையும் நல்வாழ்வையும் நிலைநாட்ட உழைக்க அருள்புரிய வேண்டுமென்று ஆண்டவரிடம் மன்றாடுவோம்.

3. நம்மை பொறாமை, காழ்ப்புணர்ச்சி மற்றும் பிறரோடு நம்மைத் தொடர்ந்து ஒப்பிட்டுப் பார்க்கும் மனப்பான்மை ஆகியவற்றிலிருந்து விடுவித்து, பிறருக்குக் கிடைக்கும் நன்மைகளையும் வெற்றிகளையும் மனமார மகிழ்ந்து ஏற்றுக்கொள்ளும் தூய உள்ளத்தை நமக்கு அருள வேண்டுமென்று ஆண்டவரிடம் மன்றாடுவோம்.

4. தங்கள் கடந்தகாலத் தவறுகள், மனக்குறைகள் அல்லது வீணாகிப்போன ஆண்டுகளின் பாரத்தால் துன்புறுவோர், கிறிஸ்துவின் எல்லையற்ற இரக்கத்தை அனுபவித்து, தம்மை ஏற்றுக்கொள்ள அவரது கரங்கள் எப்போதும் திறந்திருக்கின்றன என்பதை உணர அருள்புரிய வேண்டுமென்று ஆண்டவரிடம் மன்றாடுவோம்.

5. நோயுற்றோரையும் துன்புறுவோரையும் ஆண்டவர் வலுப்படுத்தி, அவர்களின் குடும்பத்தினருக்கு ஆறுதல் அளித்து, நமது இறந்த விசுவாசிகளை கிறிஸ்துவோடு நிறைவான வாழ்வில் ஏற்றுக்கொள்ள அருள்புரிய வேண்டுமென்று மன்றாடுவோம்; குறிப்பாக, அவரது இரக்கத்தில் நம்பிக்கை வைத்து இவ்வுலக வாழ்வை நிறைவு செய்த அனைவருக்காகவும் மன்றாடுவோம்.

எல்லாம் வல்ல இறைவனே, உமது எண்ணங்கள் எங்கள் எண்ணங்கள் அல்ல; உமது வழிகள் எங்கள் வழிகள் அல்ல. உமது மக்களின் மன்றாட்டுகளைக் கேட்டருளும். உமது இரக்கத்தில் நம்பிக்கை வைக்கவும், உமது தாராள அன்பில் மகிழவும், கிறிஸ்துவை எங்கள் வாழ்வின் மையமாக்கி வாழவும் எங்களுக்கு அருள்புரியும். எங்கள் ஆண்டவராகிய கிறிஸ்துவின் வழியாக உம்மை மன்றாடுகிறோம். **ஆமென்.**